

РОССИЯ

ОАО «ЧУВАШТОРГТЕХНИКА»



**КОТЛЫ ПИЩЕВАРОЧНЫЕ  
ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ОПРОКИДЫВАЮЩИЕСЯ**  
типа

**КПЭМ-60-О, КПЭМ-160  
КПЭМ-250-О и КПЭМ-350-О**

**ПАСПОРТ**

**EAC**

ЧЕБОКСАРЫ 2015

## 1. НАЗНАЧЕНИЕ

Котел пищеварочный электрический опрокидывающиеся типа КПЭМ-60-О, КПЭМ-160-О, КПЭМ-250-О, КПЭМ-350-О (далее - котел) предназначен для приготовления и расстойки продуктов питания (бульоны, супы, соусы, пасты, каши, легкое тесто, взбитые сливки и т.д.). Котел используются на предприятиях общественного питания, как самостоятельно, так и в составе технологической линии.

Не рекомендуется помещать в котел агрессивные ингредиенты или вещества, которые могут вступить в реакцию между собой.

Сертификат соответствия ЕАС № ТС RU C-RU.MX11.B.00089 от 01.12.2014 по 30.11.2019 о соответствии КПЭМ требованиям ТР ТС 010/2011 "О безопасности машин и оборудования" и ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования".

Декларация о соответствии ЕАС ТС № RU Д- RU.АЛ16.B.23026 от 15.11.2013 до 14.11.2018 о соответствии КПЭМ требованиям ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств".

На предприятии действует сертифицированная система менеджмента качества в соответствии требованиям ИСО 9001:2008 . Регистрационный номер сертификата 73 100 2188 от 17.01.2014 по 29.12.2016 г.

На котлы распространяется действие технического регламента Таможенного союза «О безопасности оборудования, работающего под избыточным давлением» ТР ТС-032-2013.

## 2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Таблица 1

Наименование параметра	Величина параметра			
	КПЭМ			
	-60-О	160-0	-250-О	-350-О
1 Номинальная потребляемая мощность, кВт: - в режиме варки; - в режиме варки с перемешиванием	9,2 -	18,2 -	27,2 -	36,2 -
2 Номинальное напряжение, В	400			
3 Род тока	трехфазный с нейтралью, переменный			
4 Частота тока, Гц	50			
5 Количество блок ТЭН-ов и (ТЭН-ов), шт.	1 (3)	2(6)	3 (9)	4 (12)
7 Номинальная потребляемая мощность электромагнитных клапанов, Вт	(2x9)+25=43			
8 Расход электроэнергии для поддержания температуры кипения в стационарном режиме, кВт/ч, не более	3,0	3,0	9,0	12,0
9 Время разогрева воды в сосуде до температуры 95 °С, мин, не более	40	60	80	100
10 Диапазон регулирования температуры пароводяной рубашки, °С	от 20 до 120			
11 Рабочее давление в пароводяной рубашке, кПа (кгс/см <sup>2</sup> ), не более	100 (1,0)			
12 Давление воды в водопроводной системе, кПа (кгс/см <sup>2</sup> )	от 49 до 589 (от 0,5 до 6)			
13 Количество электромагнитных клапанов, шт.	2			
14 Максимальный угол опрокидывания, ° не более	100			
15 Номинальный объем, л	60	160	250	350
16 Габаритные размеры, мм, не более: - длина - ширина - высота - высота до уровня столешницы - высота с поднятой крышкой	1132 821 1210 1090 1770	1363 950 1164 1037 1947	1510 1057 1370 1240 2295	1510 1057 1370 1240 2295
17 Масса, кг, не более	205	228	305	330

**3. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ**

Таблица 2

Наименование	Все КПЭМ -XXX-О
Котел	1
Паспорт на котел	1
Руководство по эксплуатации на котел	1
Пакет из полиэтиленовой пленки	1
Упаковка	1
Сито сливное	1
Душевое устройство	1
Болт М12х40	4
Пластина опорная	4
Паспорт на мотор-редуктор DRV 40/075	1
Комплект пароварочный	по спец. заказу

**4. СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ**

Котел пищеварочный электрический опрокидывающийся КПЭМ-60-О, КПЭМ-160-О, КПЭМ-250-О, КПЭМ-350-О, заводской номер \_\_\_\_\_ соответствует ТУ 5151-017-01439034-2002 и признан годным для эксплуатации.

Контроллер \_\_\_\_\_

Дата выпуска \_\_\_\_\_

---

личные подписи (оттиски личных клейм) должностных лиц предприятия, ответственных за приемку изделия

**5. СВИДЕТЕЛЬСТВО О КОНСЕРВАЦИИ**

Котел пищеварочный электрический опрокидывающийся КПЭМ-60-О, КПЭМ-160, КПЭМ-250-О, КПЭМ-350-О подвергнут на ОАО «Чувашторгтехника» консервации согласно требованиям ГОСТ 9.014.

Дата консервации \_\_\_\_\_

Консервацию произвел \_\_\_\_\_  
(подпись)

Изделие после консервации принял \_\_\_\_\_  
(подпись)

**6. СВИДЕТЕЛЬСТВО ОБ УПАКОВЫВАНИИ**

Котел пищеварочный электрический опрокидывающийся КПЭМ-60-О, КПЭМ-160-О, КПЭМ-250-О, КПЭМ-350-О упакован ОАО «Чувашторгтехника» согласно требованиям, предусмотренным конструкторской документацией.

Дата упаковки \_\_\_\_\_  
(подпись)

М. П.

Упаковку произвел \_\_\_\_\_  
(подпись)

Изделие после упаковки принял \_\_\_\_\_  
(подпись)

**7. СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПУСКЕ КОТЛА В ЭКСПЛУАТАЦИЮ**

Котел пищеварочный электрический опрокидывающийся КПЭМ-60-О, КПЭМ-160-О, КПЭМ-250-О, КПЭМ-350-О, заводской номер \_\_\_\_\_ установлен в

\_\_\_\_\_  
наименование организации

\_\_\_\_\_, проверен и подключен в соответствии с руководством по эксплуатации.

Установка, проверка и подключение произведено в соответствии с руководством по эксплуатации \_\_\_\_\_ представителем

\_\_\_\_\_  
наименование организации

Представитель организации,  
проводившей установку котла \_\_\_\_\_ М.П.

подпись, расшифровка подписи, дата

Владелец \_\_\_\_\_ М.П.

подпись, расшифровка подписи, дата

## 8. ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Гарантийный срок эксплуатации котла - 1 год со дня ввода в эксплуатацию.

При отсутствии в паспорте отметки о пуске в эксплуатацию гарантийный срок эксплуатации исчисляется с даты продажи (покупки) котла.

Гарантийный срок хранения 1 год со дня изготовления.

Срок службы котла – 8 лет.

В течение гарантийного срока предприятие-изготовитель гарантирует безвозмездное устранение выявленных дефектов изготовления и замену вышедших из строя составных частей котла произошедших не по вине потребителя, при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения и эксплуатации изделия.

Гарантия не распространяется на случаи, когда котел вышел из строя по вине потребителя в результате несоблюдения требований, указанных в руководстве по эксплуатации.

Время нахождения котла в ремонте в гарантийный срок не включается.

В случае невозможности устранения на месте выявленных дефектов предприятие-изготовитель обязуется заменить дефектный котел.

Все детали, узлы и комплектующие изделия, вышедшие из строя в период гарантийного срока эксплуатации, должны быть возвращены заводу-изготовителю котла для детального анализа причин выхода из строя и своевременного принятия мер для их исключения.

**Возврат рекламационных комплектующих должен производиться в индивидуальной упаковке, обеспечивающей сохранность комплектующего на всем протяжении его транспортировки. В случае нарушения данного требования и возникновения повреждений, связанных с транспортировкой, накладная без цены, выписанная на это комплектующее отписанная изначально по Акту-рекламации, будет переоформлена на обычную накладную с ценой.**

Рекламация рассматривается только в случае поступления отказавшего узла, детали или комплектующего изделия с указанием номера котла, даты изготовления и установки, копии договора с обслуживающей специализированной организацией, имеющей лицензию и копию удостоверения механика, обслуживающего котел.

## 9. СВЕДЕНИЯ О РЕКЛАМАЦИЯХ

Рекламации предприятию-изготовителю предъявляются потребителем в порядке и сроки, предусмотренные Федеральным законом «О защите прав потребителей» от 09.01.1996 г. с изменениями и дополнениями от 17.12.1999 г. и 30.12.2001 г., Гражданским кодексом РФ (части первая, вторая, третья) с изменениями и дополнениями от 20.02.1996 г. и 24.10.1997 г., 08.07.1999 г., 17.12.1999 г., 16.04.2001 г., 15.05.2001 г., 26.11.2001 г., 21.03.2002 г., а также Постановлением Правительства РФ от 19.01.1998 г. № 55 «Об утверждении Правил продажи отдельных видов товаров, перечня товаров длительного пользования, на которые не распространяются требования покупателя о безвозмездном предоставлении ему на период

ремонта или замены аналогичного товара, и перечня непродовольственных товаров надлежащего качества, не подлежащих возврату или обмену на аналогичный товар других размера, формы, габарита, фасона, расцветки или комплектации» изменениями и дополнениями от 06.02.2002 г., 12.07.2003 г., 01.02.2005 г., 08.02, 15.05, 15.12. 2006 г., 27.03.2007 г.).

Рекламации направлять по адресу: **Чувашская Республика, г. Чебоксары,  
Базовый проезд, 28.**

**Тел./факс: (8352) 56-06-26, 56-06-85.**

**Тел. горячей линии (срочная телефонная техническая поддержка) -  
(8352) 24-03-11**



## ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

**Заявитель, Открытое акционерное общество "Чувашторгтехника"**

428020, Российская Федерация, Чувашская Республика, г. Чебоксары, Базовый проезд, 28,  
тел. +78352560600, факс +78352560626, E-mail: priem@torgtech.ru, ОГРН 1022101131051  
в лице Хайрутдинов Наиль Гаяздинович, Генеральный директор

**заявляет, что** Оборудование технологическое для предприятий общественного питания:  
котлы пищеварочные электрические, торговая марка: «Абат», смотрите приложение №1 к  
декларации о соответствии

изготовитель: Открытое акционерное общество "Чувашторгтехника", 428020, Российская  
Федерация, Чувашская Республика, г. Чебоксары, Базовый проезд, 28  
Стандарты, нормативные документы: ТУ 5151-013-01439034-2002  
Код ТН ВЭД ТС: 8419818009  
Серийный выпуск

**соответствует требованиям**

ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

**Декларация о соответствии принята на основании**

Протокол № 704-ТС-13/ЭМС, № 705-ТС-13/ЭМС, № 706-ТС-13/ЭМС, № 707-ТС-13/ЭМС,  
№ 708-ТС-13/ЭМС от 11.11.2013 г., Испытательная лаборатория «ЛСМ» ООО  
«ТРАНСКОНСАЛТИНГ» № РОСС RU.0001.21AB61; 141260, Московская область,  
Пушкинский район, пос. Правдинский, Степаньковское шоссе, д. 17; Сертификат  
соответствия системы менеджмента качества требованиям ISO 9001:2008 № 73 100 2188 до  
29.12.2013 г., TUV Hessen

**Дополнительная информация**

Условия хранения продукции в соответствии с ГОСТ 15150-69. Срок хранения (службы,  
годности) указан в прилагаемой к продукции товаросопроводительной и/или  
эксплуатационной документации

**Декларация о соответствии действительна с даты регистрации по 14.11.2018  
включительно.**



Хайрутдинов Наиль Гаяздинович

(инициалы и фамилия руководителя организации-  
заявителя или физического лица, зарегистрированного в  
качестве индивидуального предпринимателя)

**Сведения о регистрации декларации о соответствии:**

**Регистрационный номер декларации о соответствии: ТС № RU Д-RU.АЛ16.В.23026**

**Дата регистрации декларации о соответствии: 15.11.2013**



## ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

## ПРИЛОЖЕНИЕ № 1 лист 1

## К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ ТС № RU Д-RU.АЛ16.В.23026

Перечень продукции, на которую распространяется действие декларации о соответствии

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
8419818009	Оборудование технологическое для предприятий общественного питания: котлы пищеварочные электрические, торговая марка: «Abat», модели: КПЭМ-60/7Т, КПЭМ-60/9Т, КПЭМ-100/9Т КПЭМ-160/9Т, КПЭМ-250/9Т, КПЭМ-400/9Т, КПЭМ-60-ОР, КПЭМ-100-ОР, КПЭМ-160-ОР, КПЭМ-160-В, КПЭМ-250-В, КПЭМ-250-Л, КПЭМ-60-О, КПЭМ-160-О, КПЭМ-250-О, КПЭМ-350-О, КПЭМ-60-ОМ, КПЭМ-160-ОМ, КПЭМ-250-ОМ, КПЭМ-350-ОМ, КПЭМ-60-ОМР, КПЭМ-100-ОМР, КПЭМ-160-ОМР, КПЭМ-60/7-Г, КПЭМ-60/9-Г, КПЭМ-100/9-Г, КПЭМ-160/9-Г, КПЭМ-250/9-Г	ТУ 5151-013-01439034-2002



Заявитель

подпись

Хайрутдинов Наиль  
Гаяздинович

инициалы, фамилия